

PËRKTHIM NË GJUHËN SHQIPE (JOZYRTAR)

Ky nuk është dokumenti original i prodhuesit. Vlen origjinali, i bashkëngjitur pas përkthimit: fakro-arf-d-blackout-blind-arf-d-arf-d-z-wave-arf-d-solar-user-manual-multi.pdf.

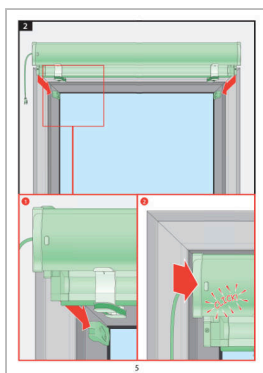
[logoja FAKRO]

UDHËZIME PËR PËRDORIM

Perde rulo errësuese ARF/D NE Z-Wave

Shenja origjinale e dokumentit: NC 9UE_ARF-D NE Z-Wave_23.06.21_FAKRO_KB3209

Këto udhëzime janë në figura: të gjithë hapat janë paraqitur me vizatime, pa tekst përshkrues, prandaj vizatimet nuk janë ndryshuar dhe gjenden në origjinal pas përkthimit. Në faqen e parë të origjinalit janë dhënë modelet e dritareve **DXC, DMC, DEC, DXF, DMF, DEF** e **DXG, DMG, DEG**, si dhe shenja me orë ($\frac{3}{4}$ h). Teksti i vetëm në origjinal janë shënimi për përgjegjësinë në faqen e fundit dhe disa fjalë në vizatime, të përkthyer më poshtë.

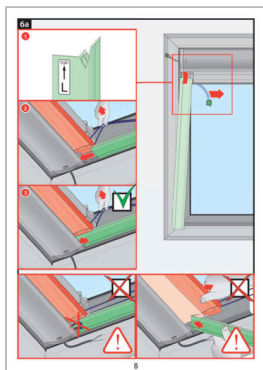


FAQJA 5 E ORIGINALIT

Shenjat në vizatime

CLICK!

klik!

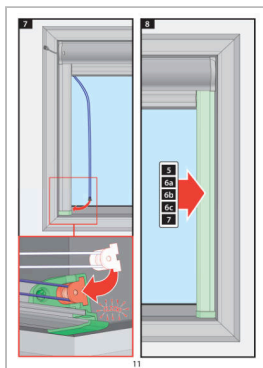


FAQJA 8 E ORIGINALIT

Shenjat në vizatime

TOP

lart



FAQJA 11 E ORIGINALIT

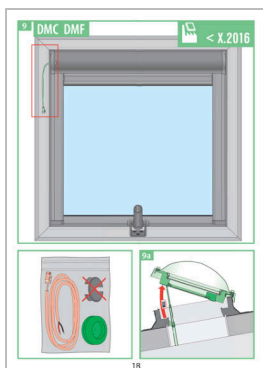
Shenjat në vizatime

CLICK!

klik!

PËRKTHIM NË GJUHËN SHQIPE (JOZYRTAR)

Ky nuk është dokumenti original i prodhuesit. Vlen origjinali, i bashkëngjitur pas përkthimit: fakro-arf-d-blackout-blind-arf-d-arf-d-z-wave-arf-d-solar-user-manual-multi.pdf.

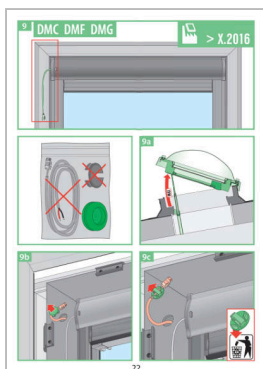


FAQJA 18 E ORIGINALIT

Shenjat në vizatime

MAX

maksimumi

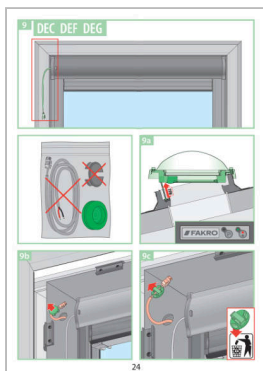


FAQJA 22 E ORIGINALIT

Shenjat në vizatime

MAX

maksimumi

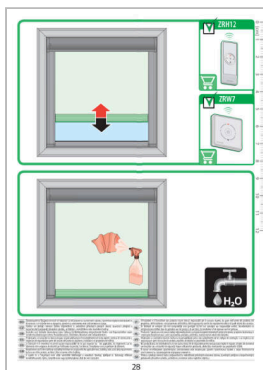


FAQJA 24 E ORIGINALIT

Shenjat në vizatime

MAX

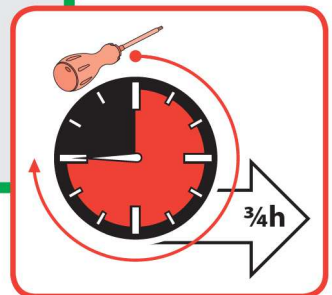
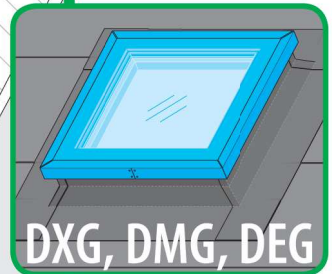
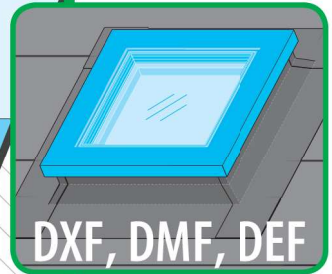
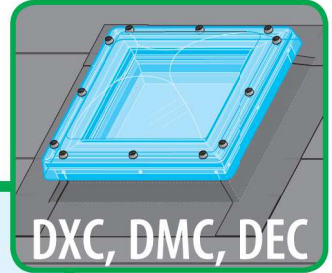
maksimumi

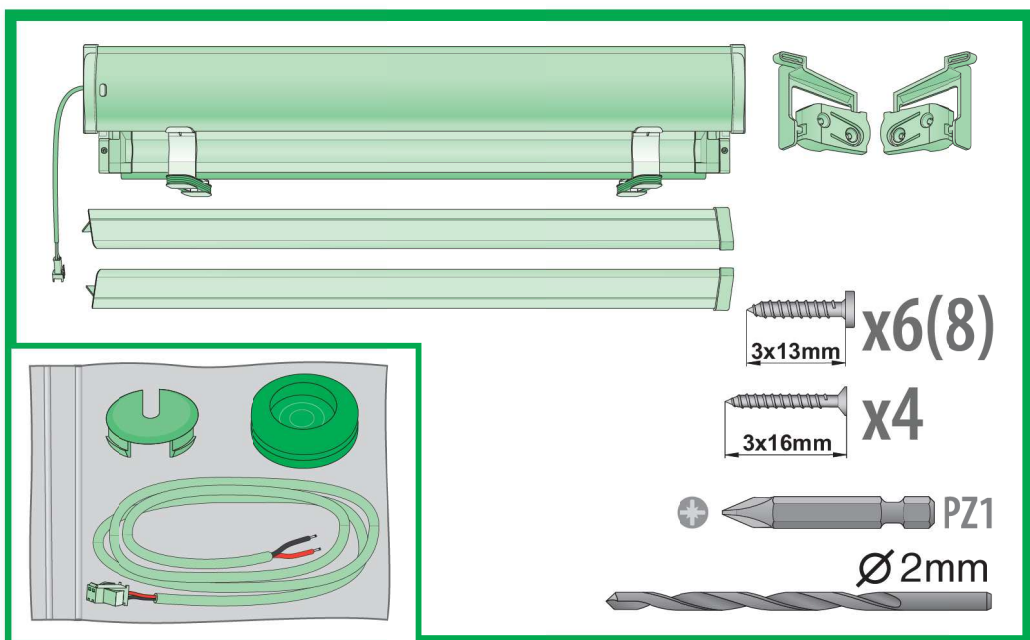
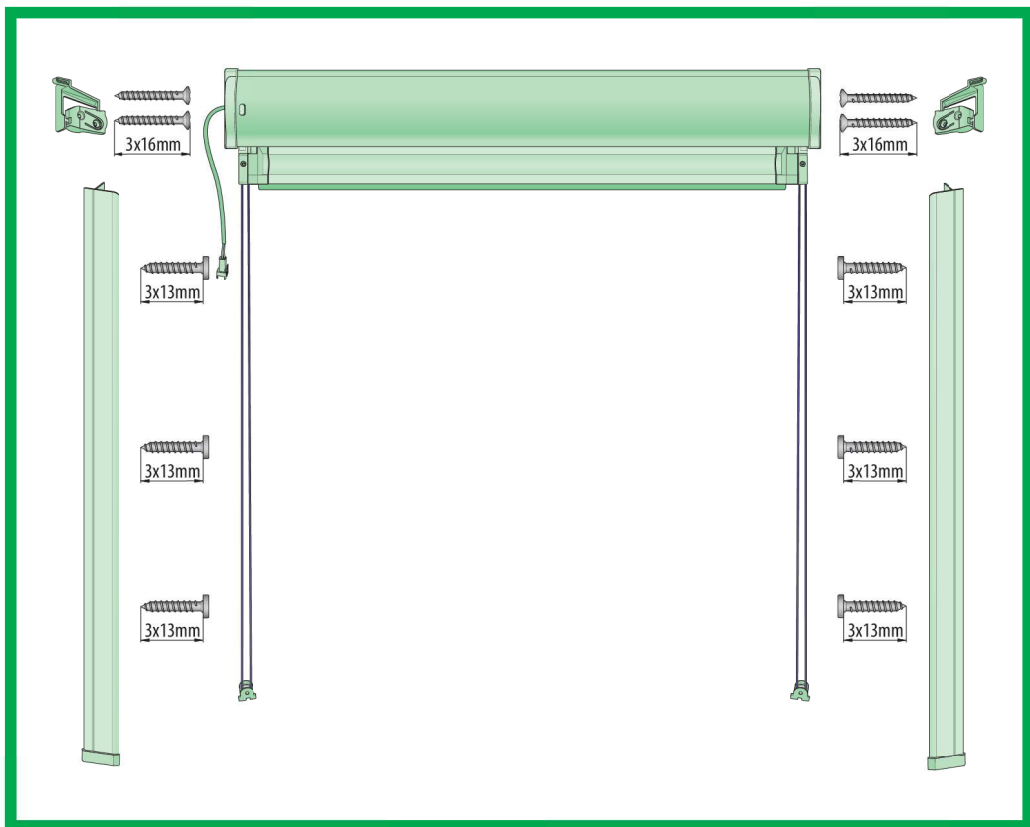


FAQJA 28 E ORIGINALIT

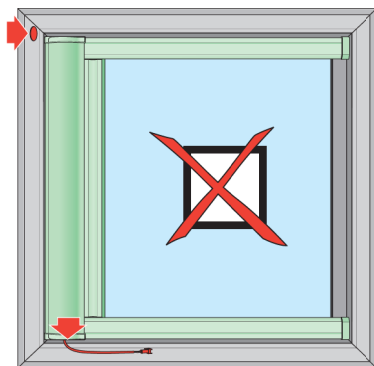
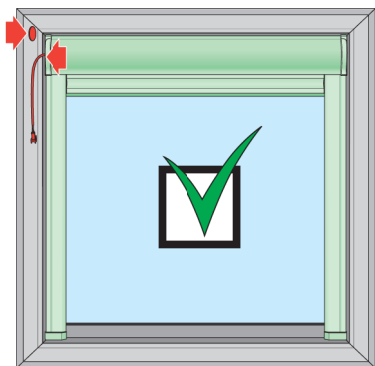
Prodhuesi dhe shitësi nuk mbajnë asnjë përgjegjësi për mosrespektimin e ligjeve në fuqi, të rregulloreve të ndërtimit dhe të kërkesave të sigurisë nga përdoruesi i produktit, arkitekti, montuesi ose pronari i ndërtesës.

ARF/D NE Z-Wave

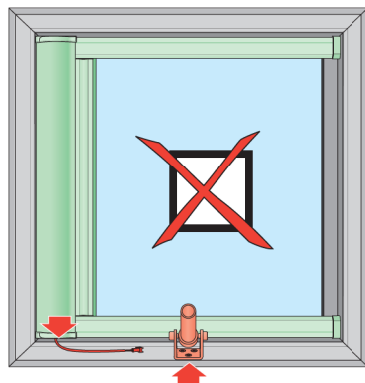
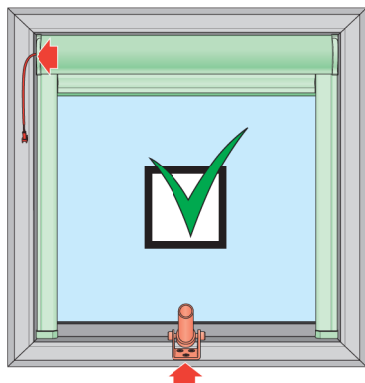




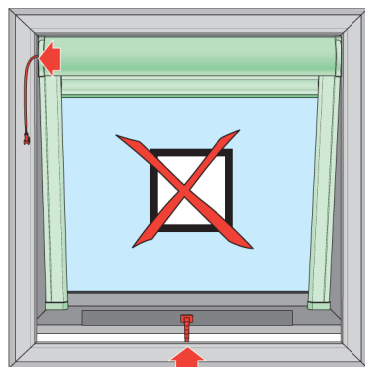
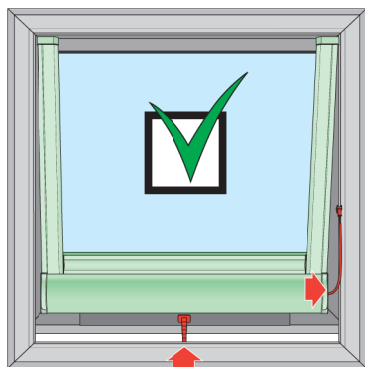
DXC DXF DXG



DMC DMF DMG



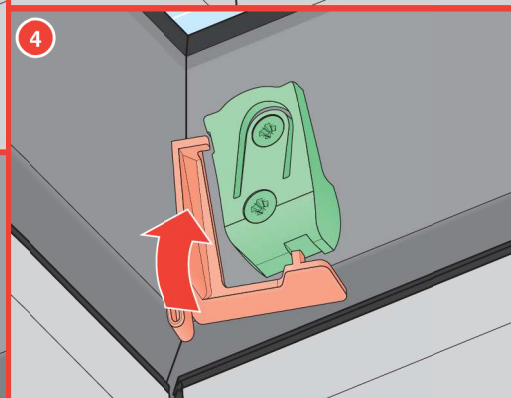
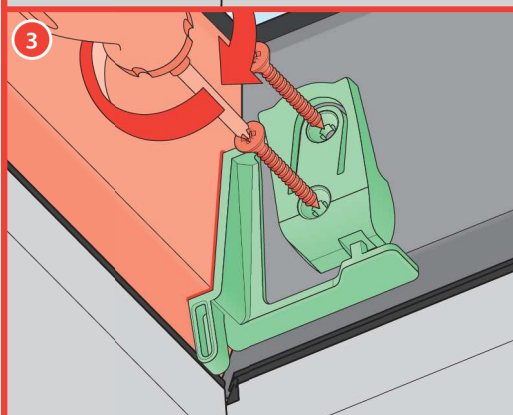
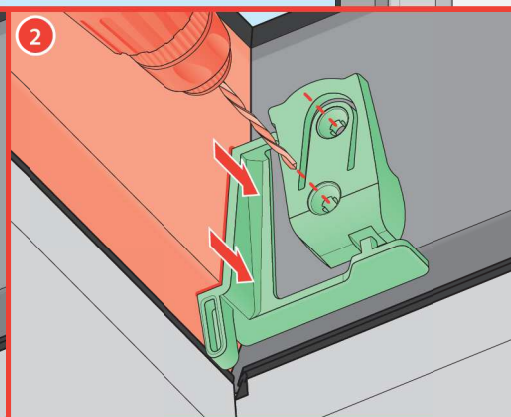
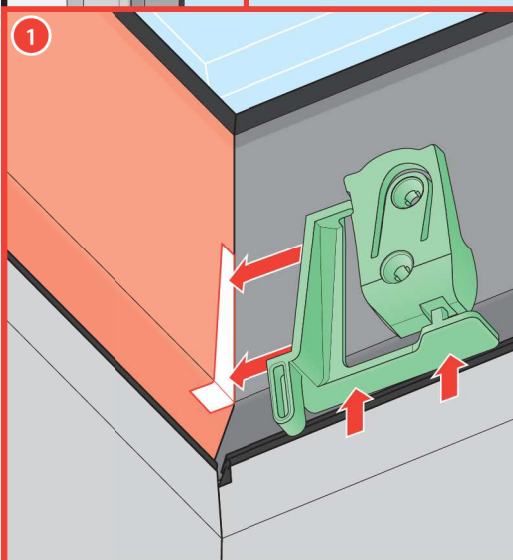
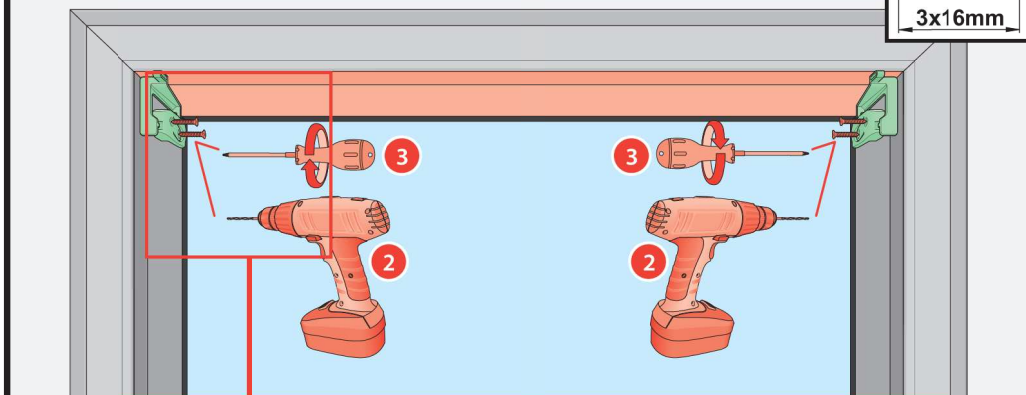
DEC DEF DEG



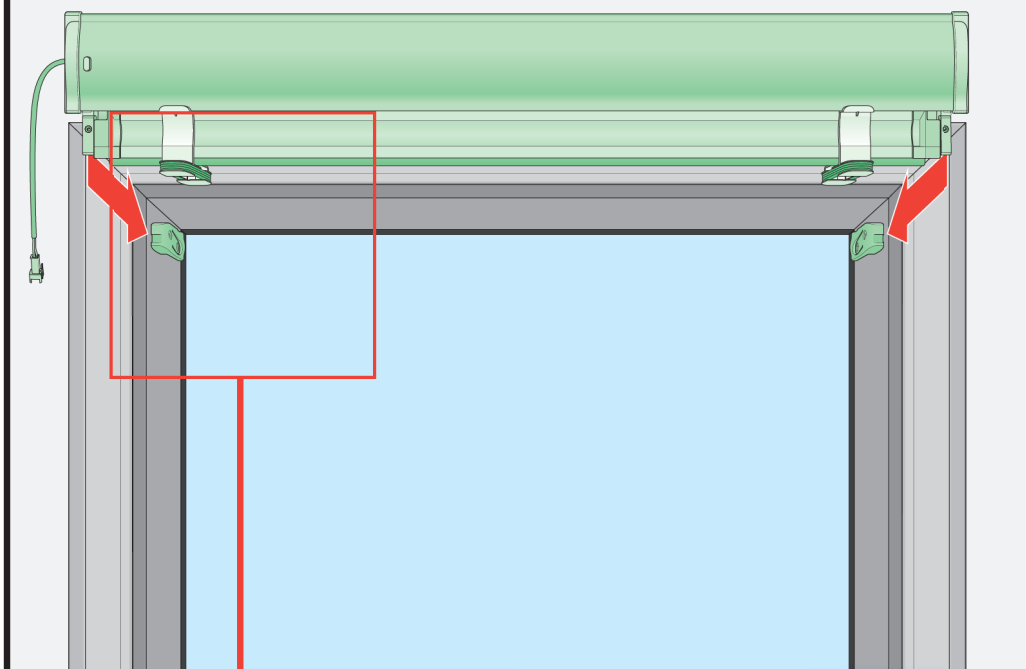
1

Ø2mm

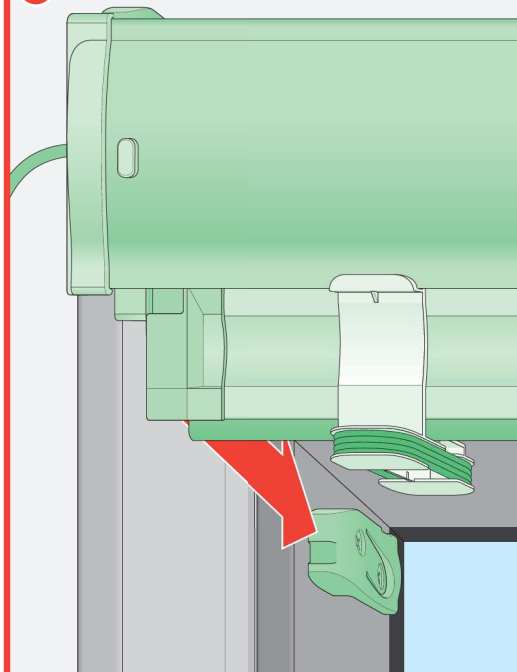
3x16mm



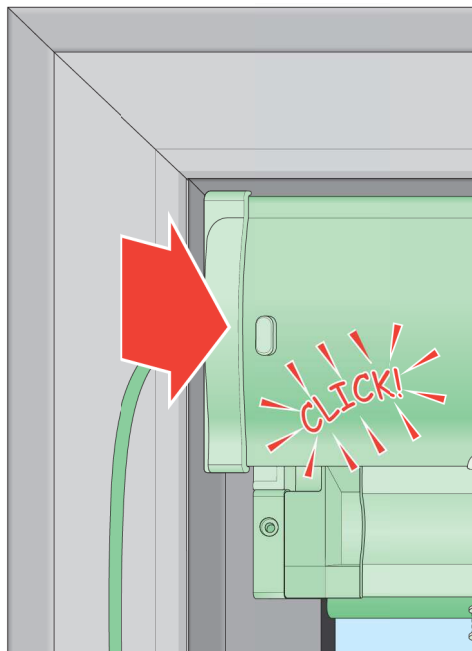
2

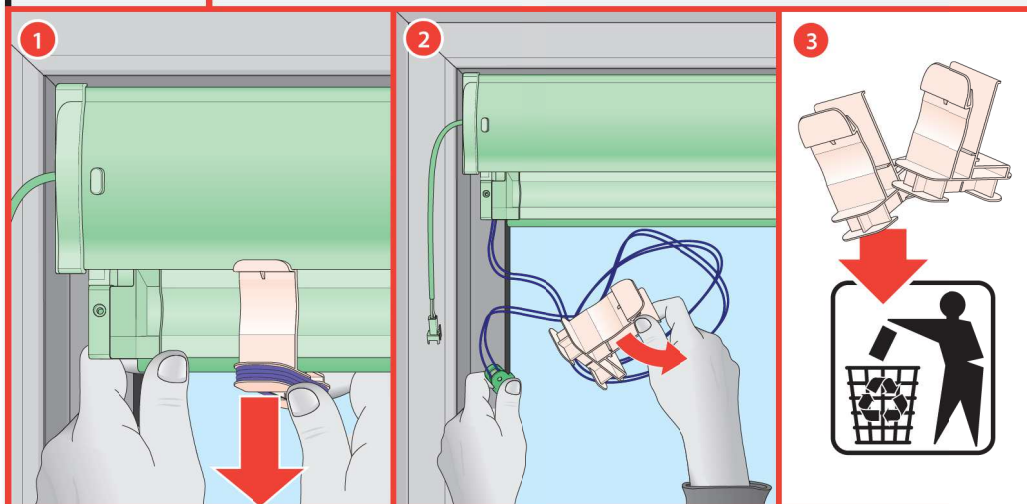
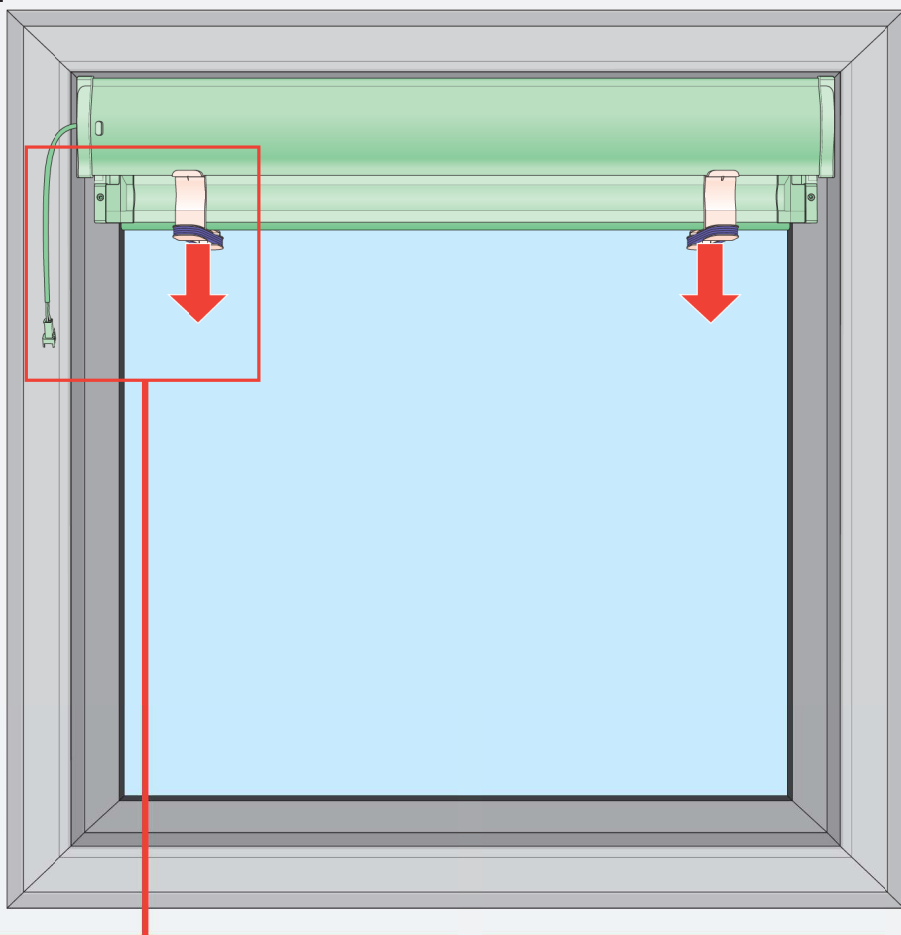


1

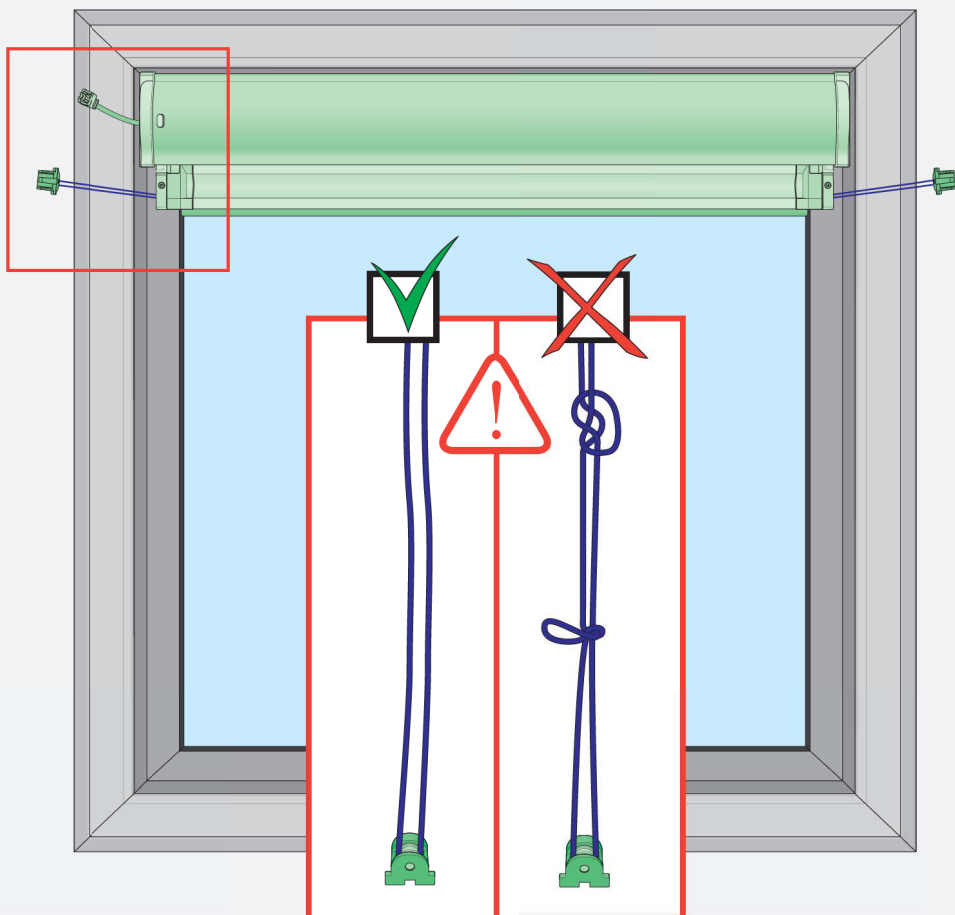


2

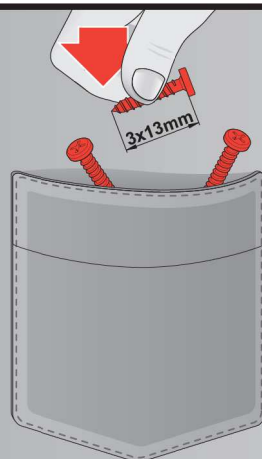




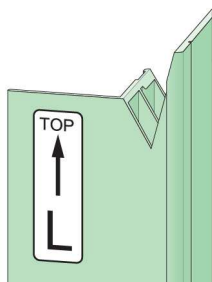
4



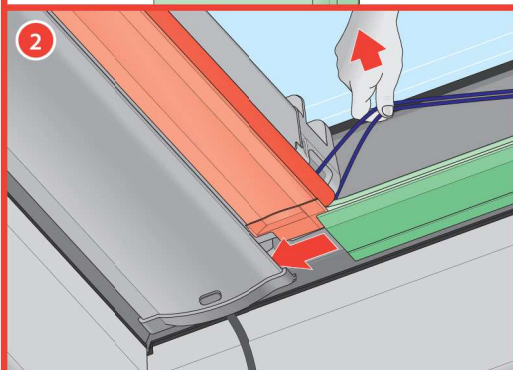
5



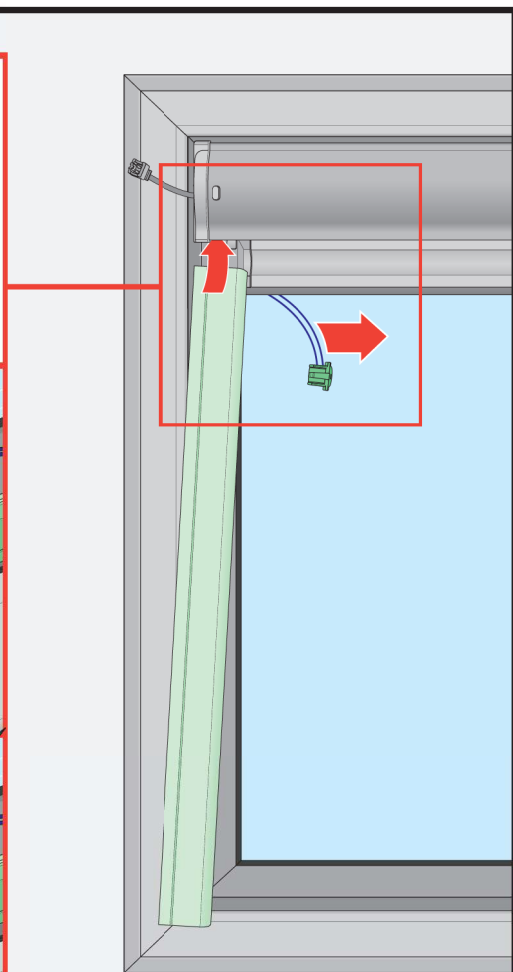
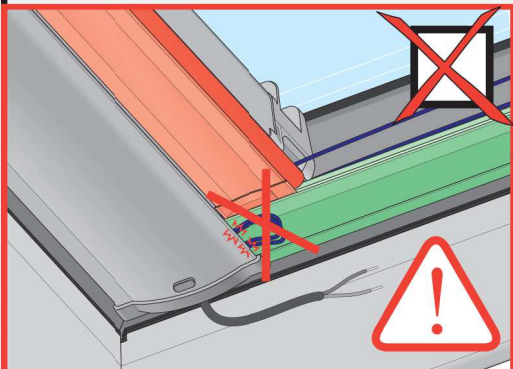
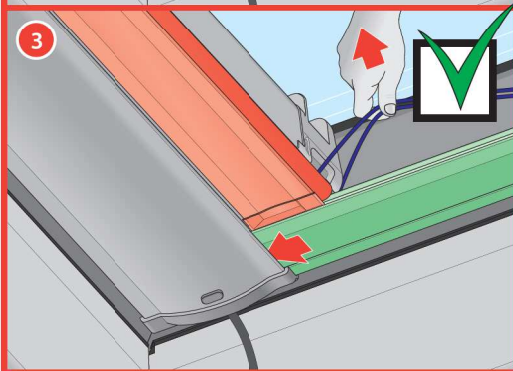
1



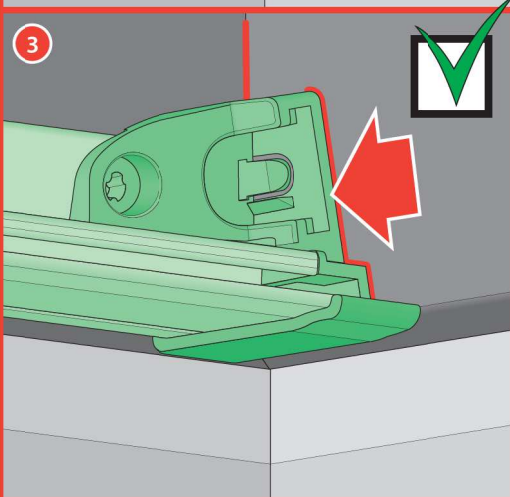
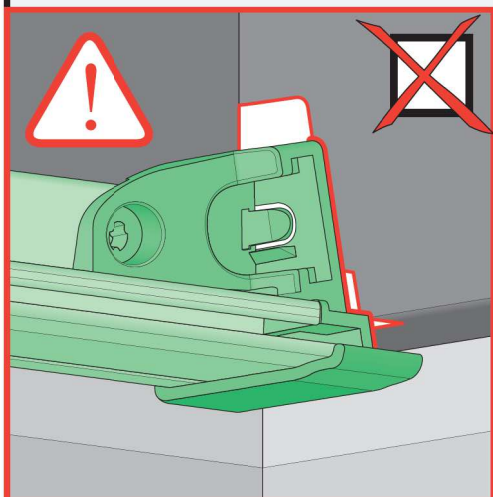
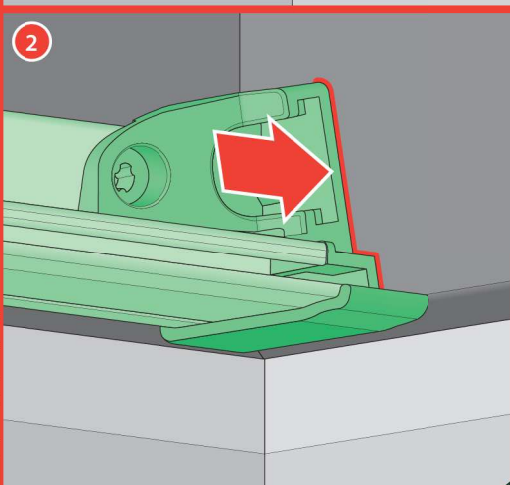
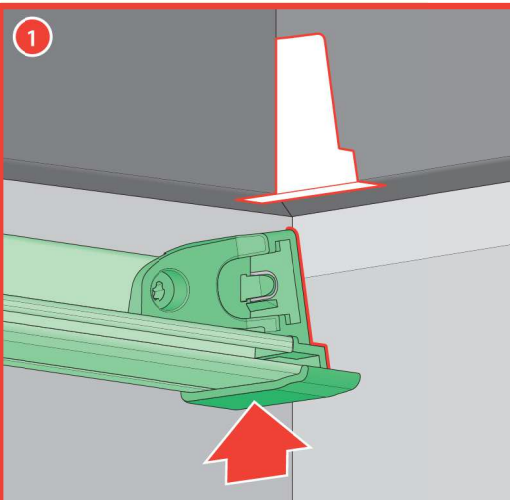
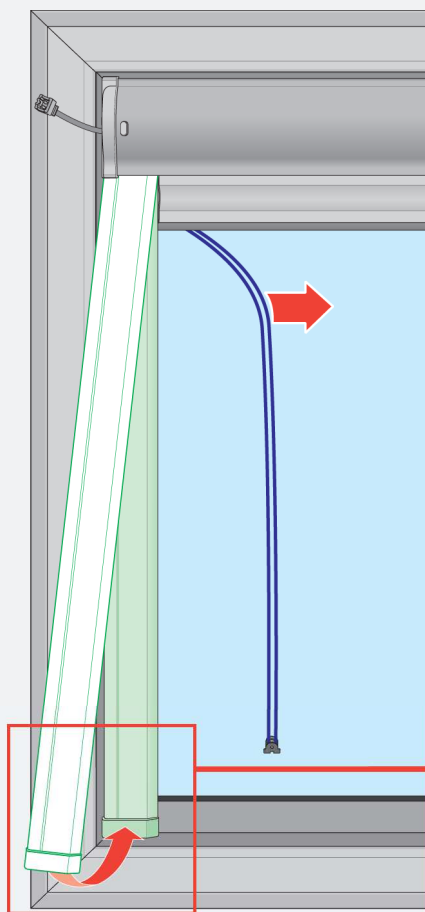
2



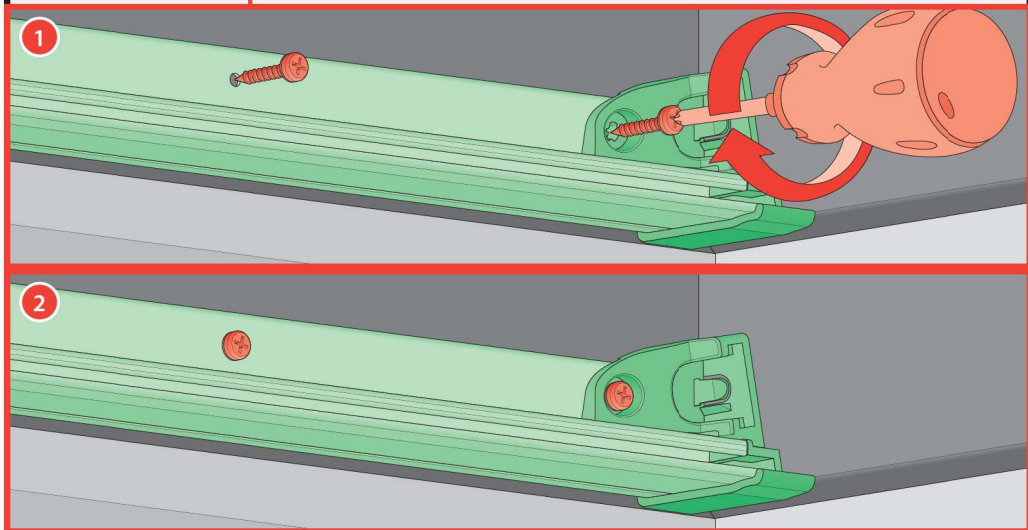
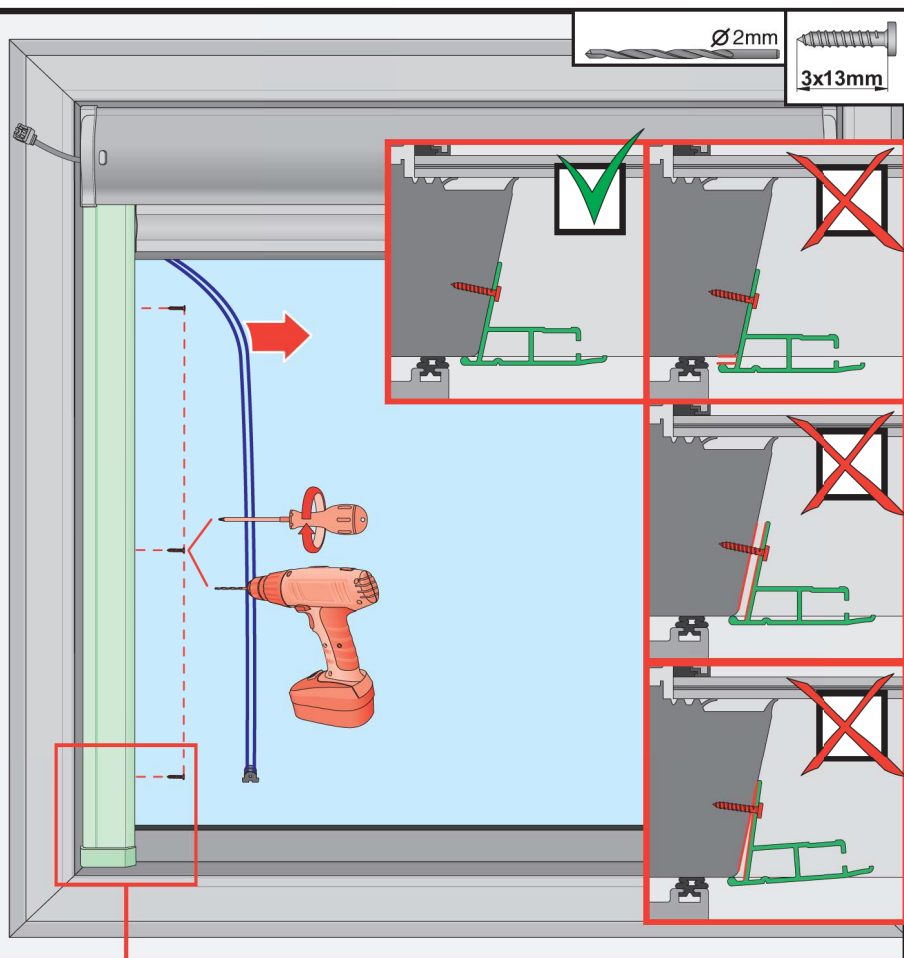
3

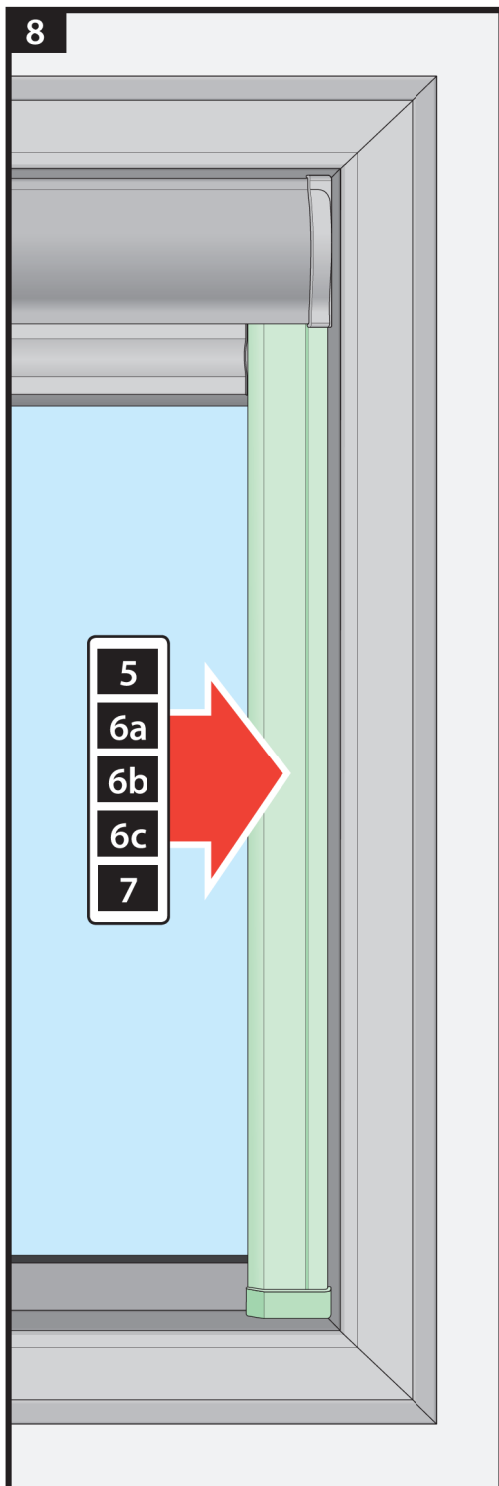
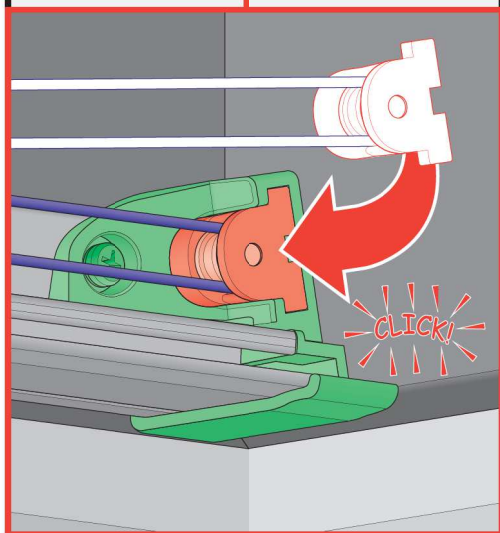
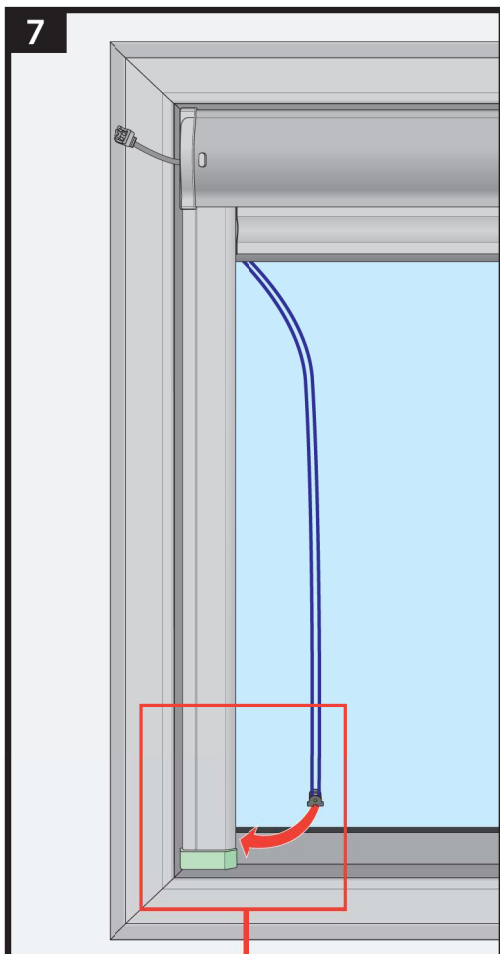


6b



6c







< XI.2016

DXC DXF

DXW



< X.2016

DMC DMF



> XI.2016

DXC DXF

DXW DXG



> X.2016

DMC DMF

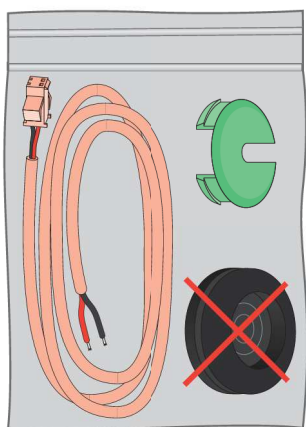
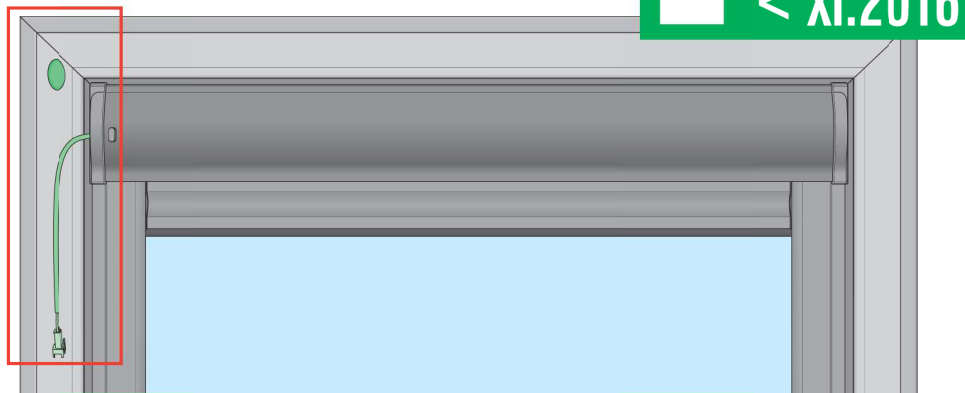
DMG



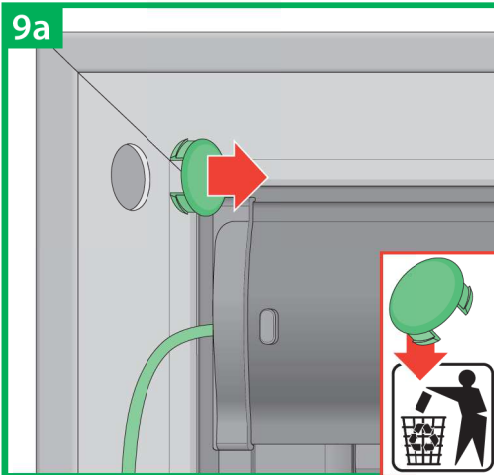
DEC DEF

DEG

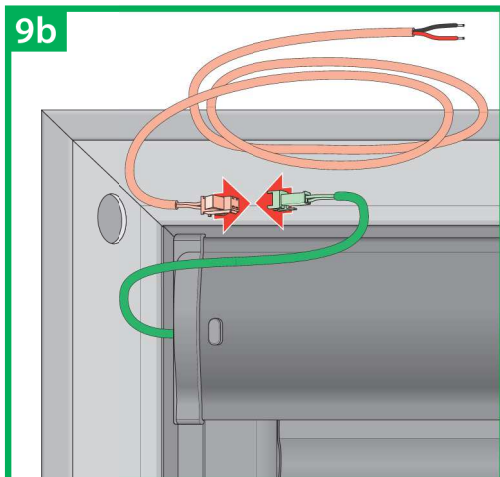




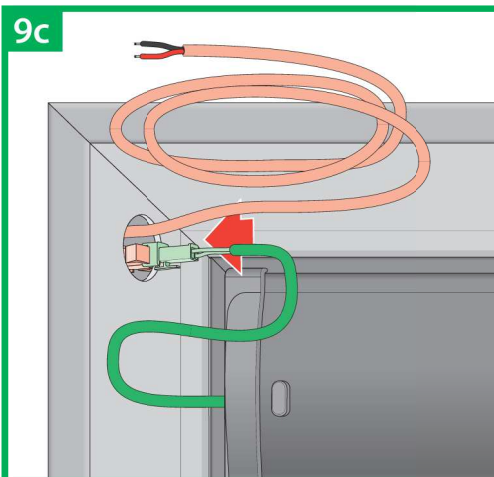
9a

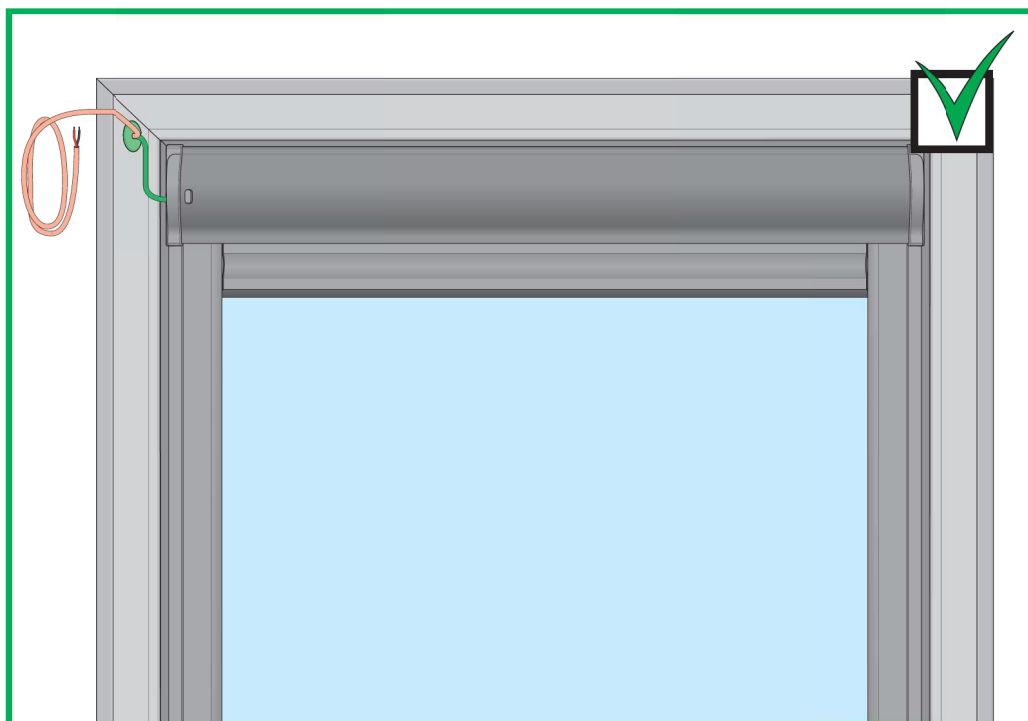
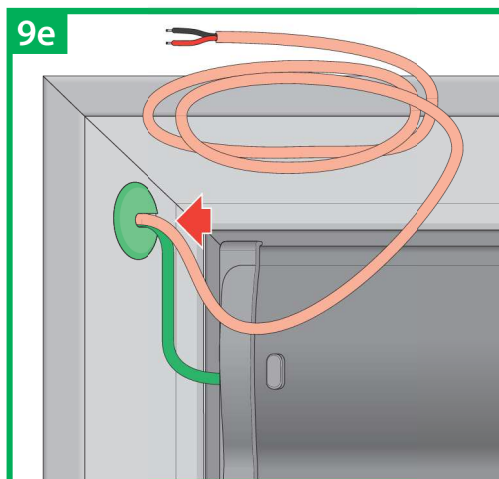
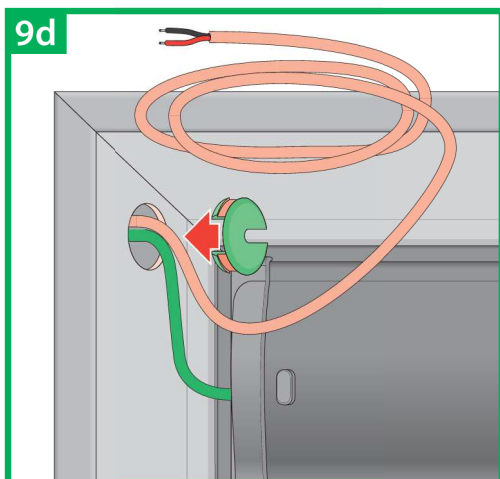


9b



9c



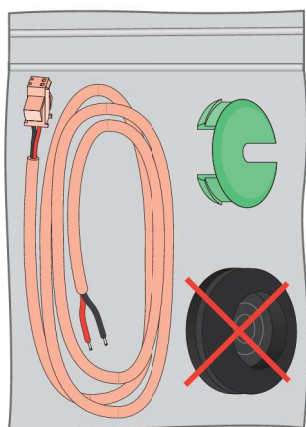
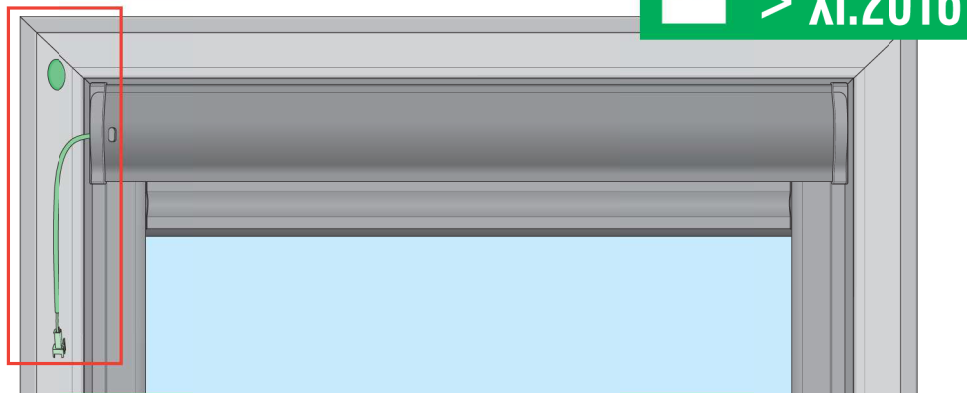


9

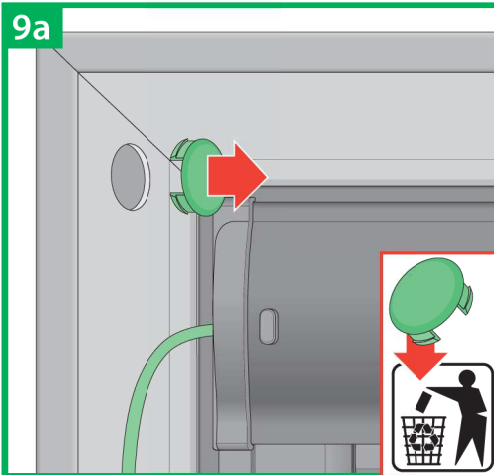
DXC DXF DXW DXG



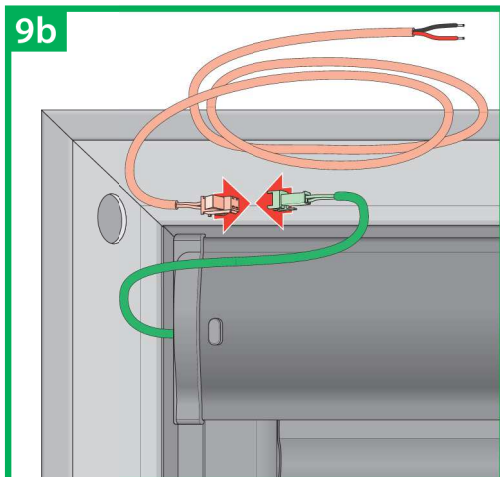
> XI.2016



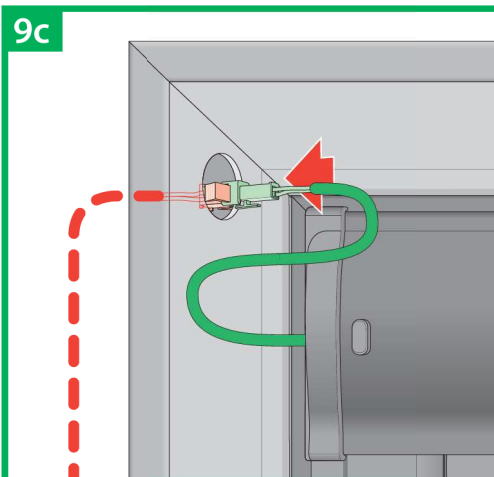
9a

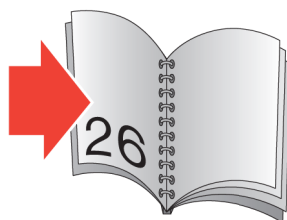
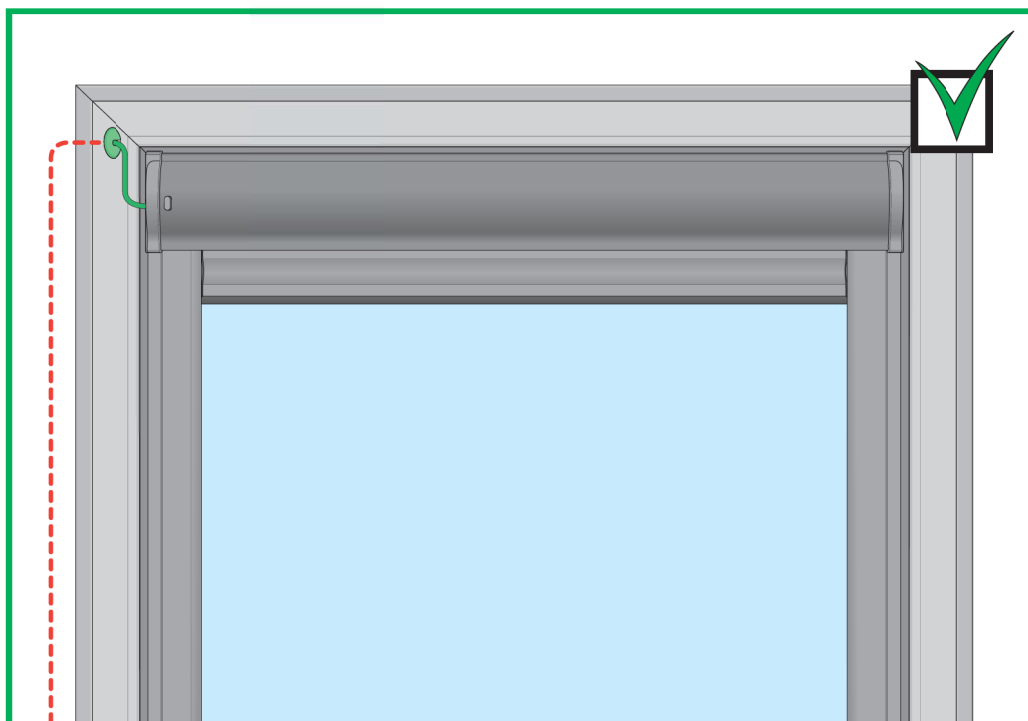
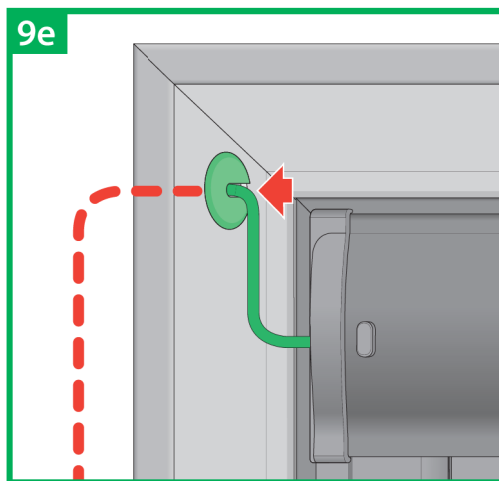
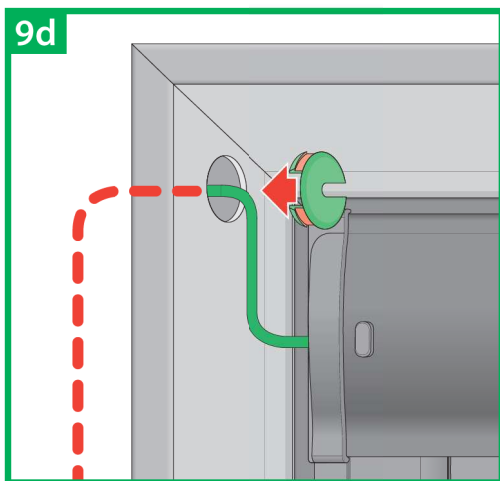


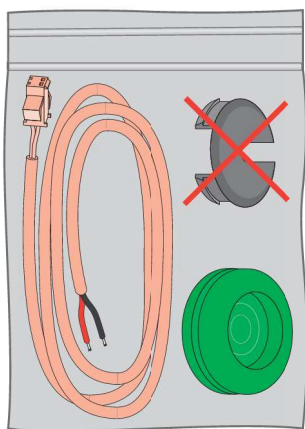
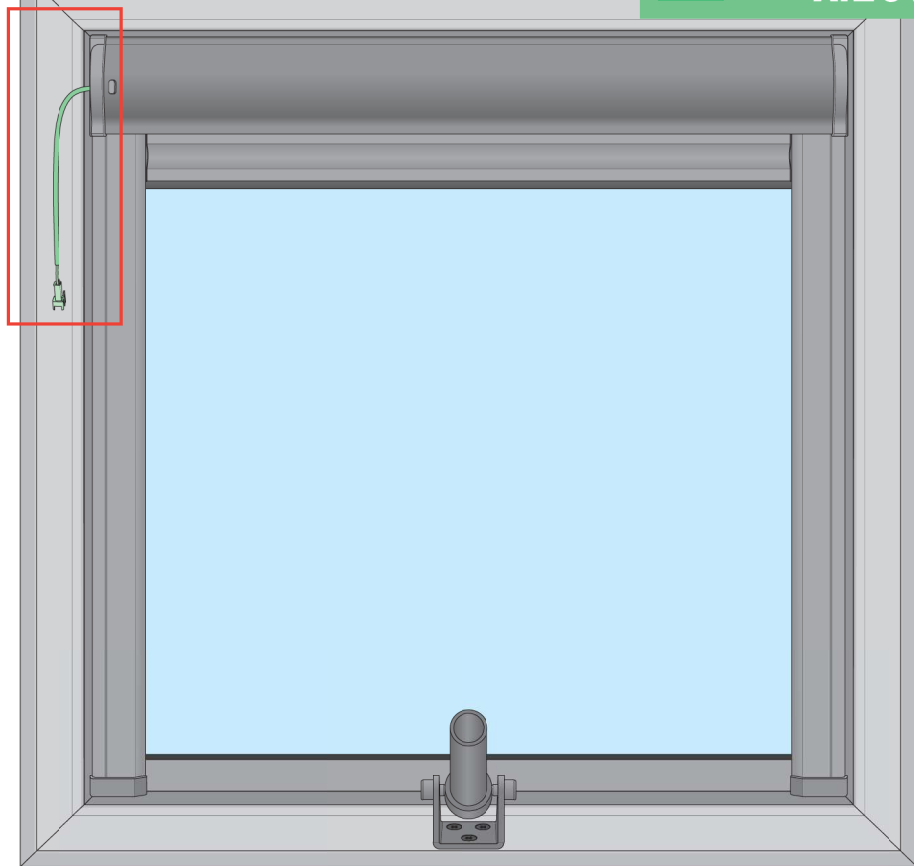
9b



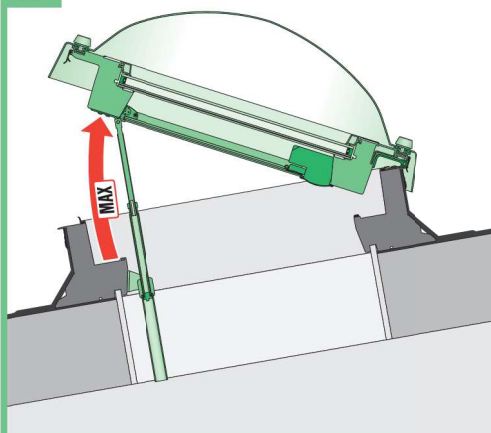
9c

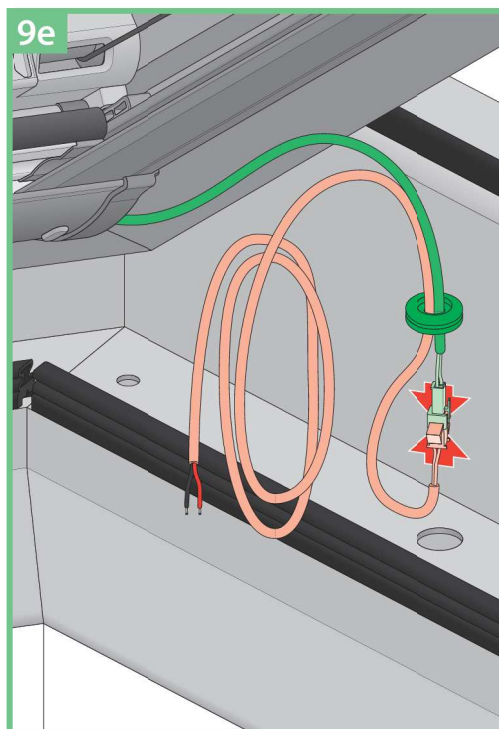
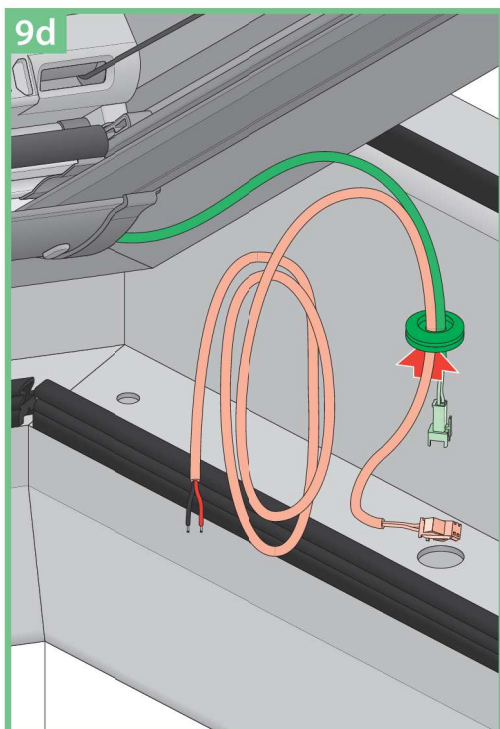
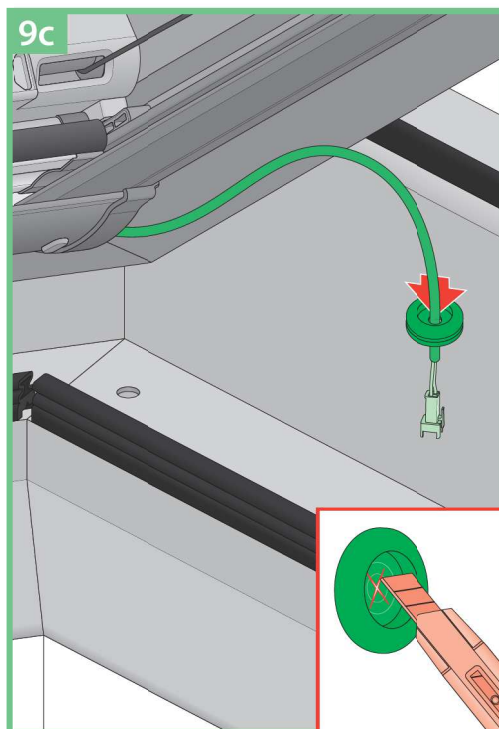
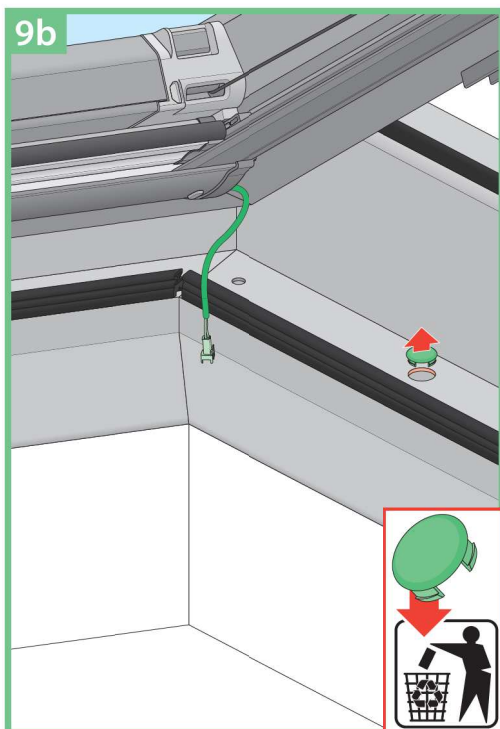


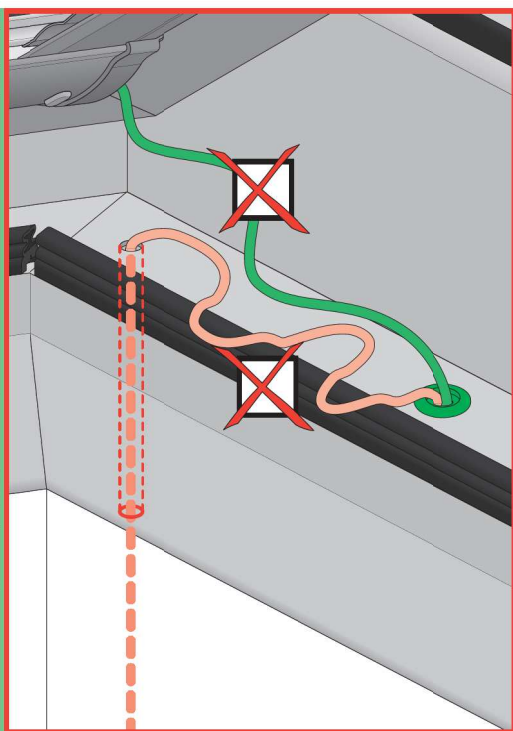
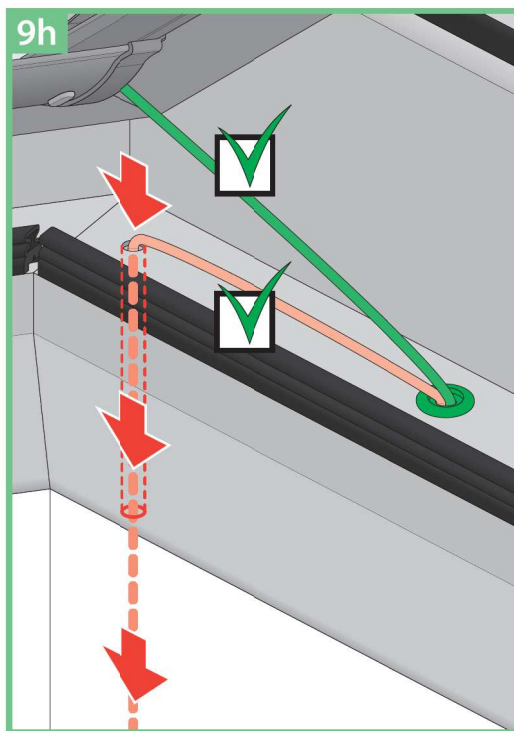
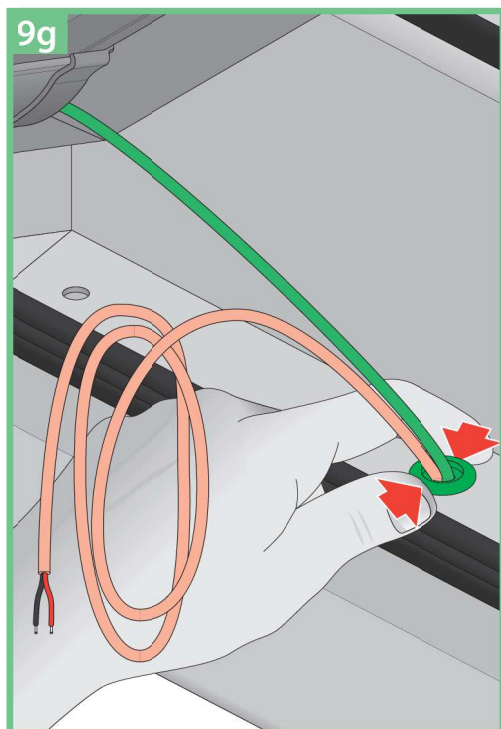
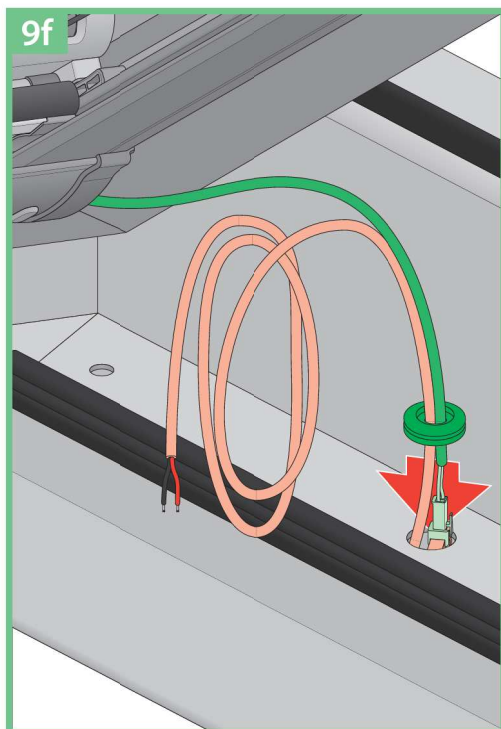




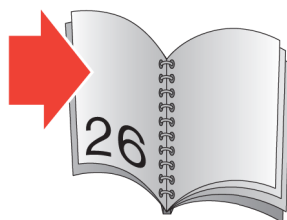
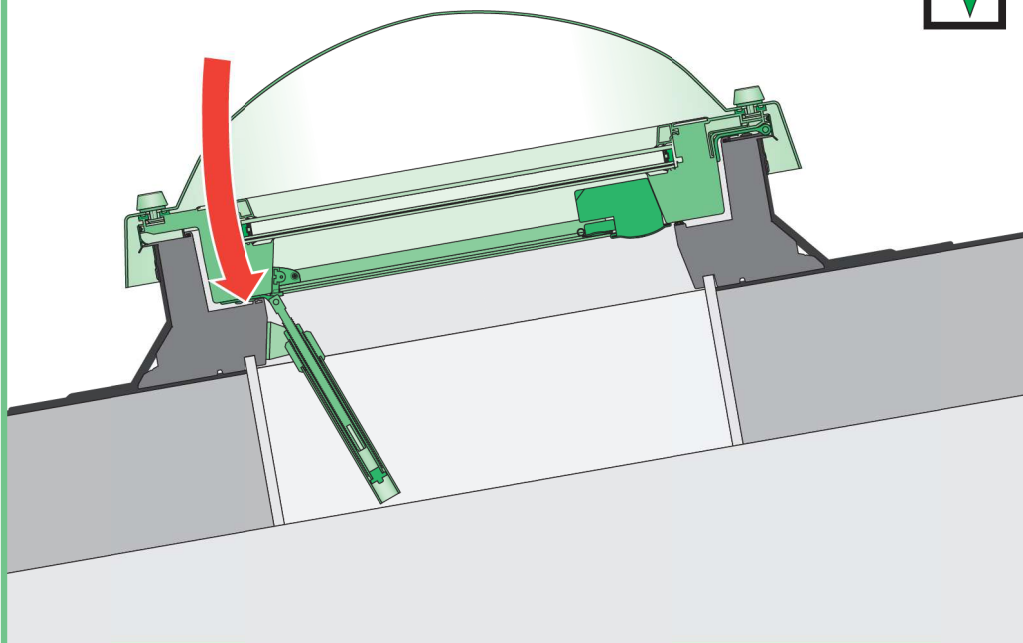
9a

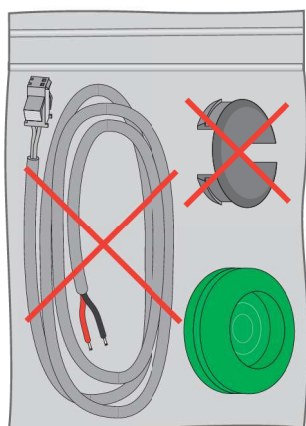
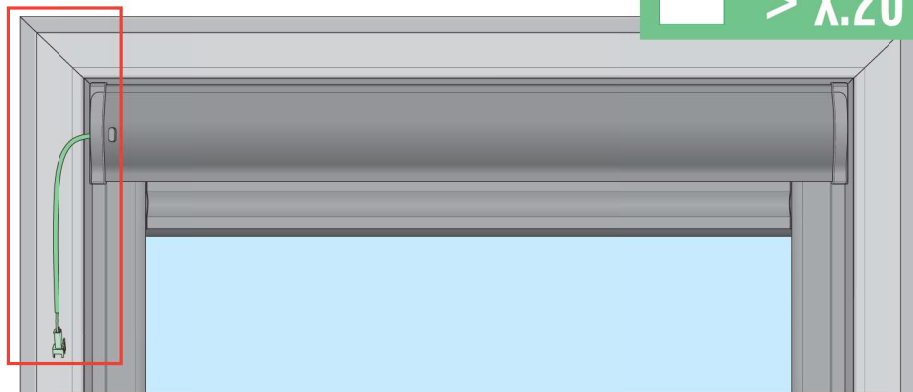




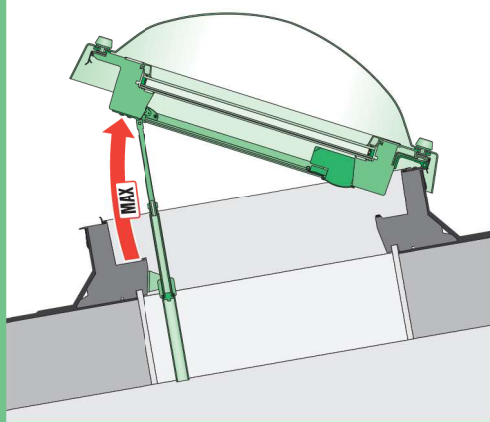


9i

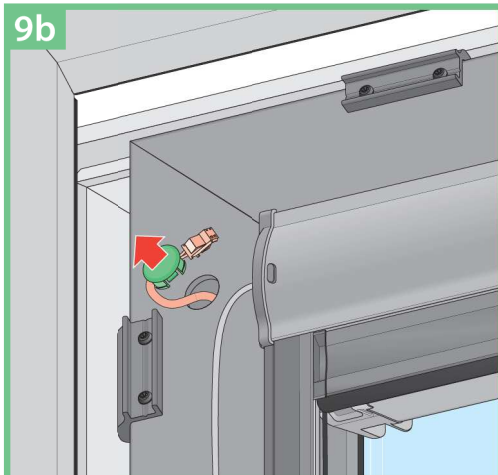




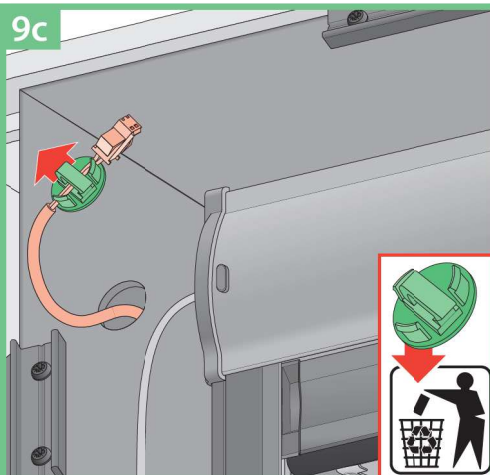
9a

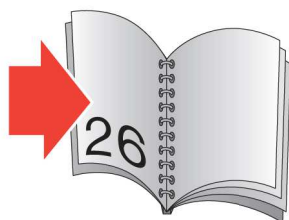
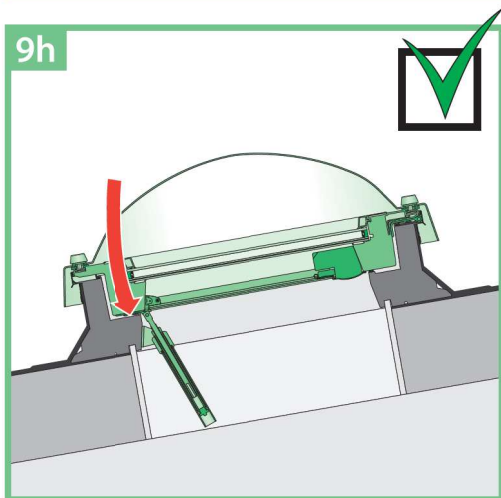
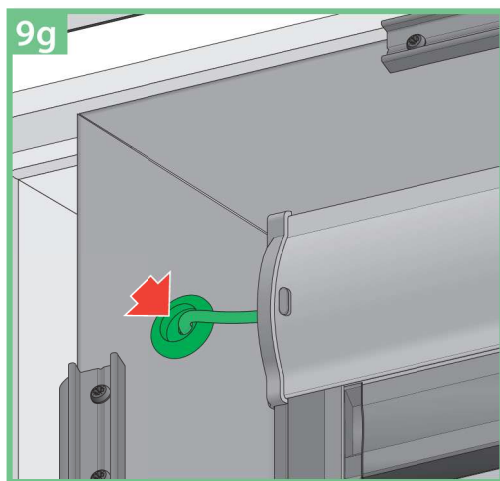
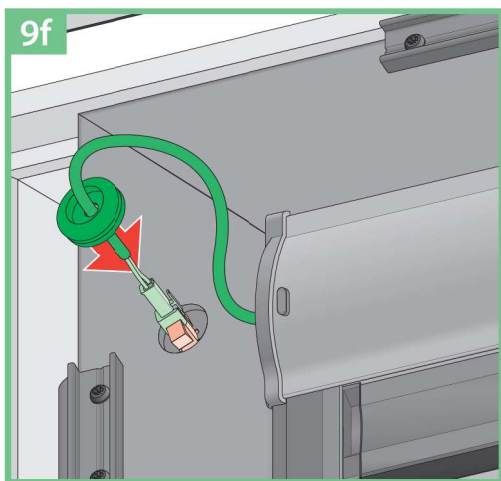
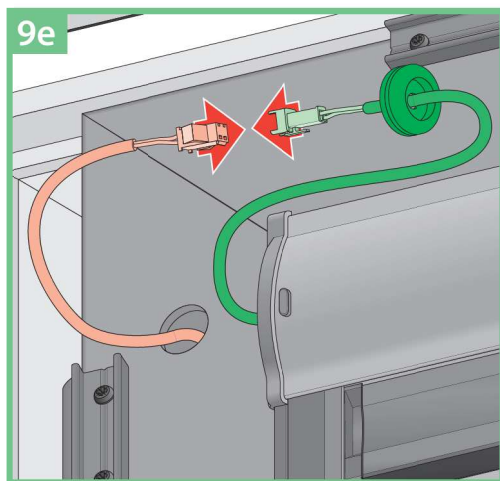
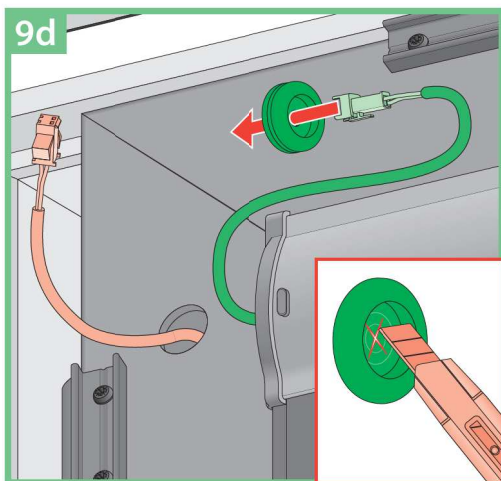


9b

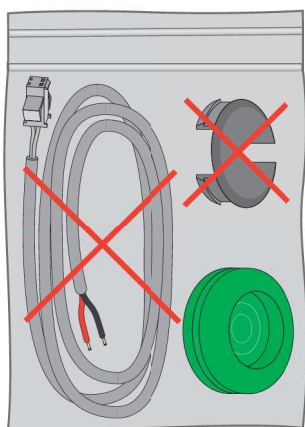
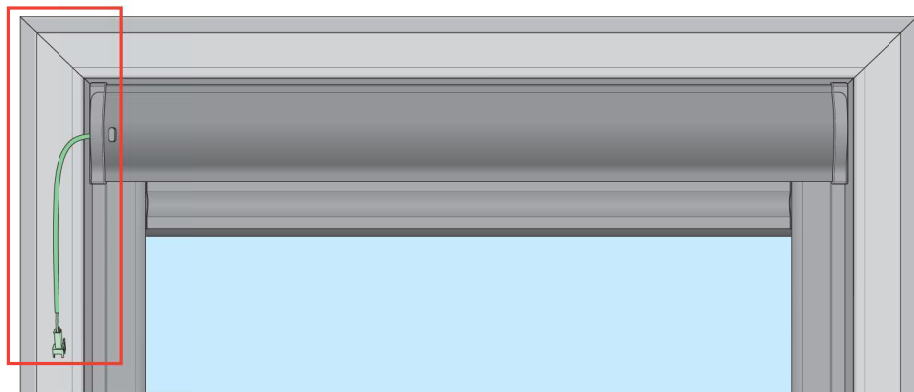


9c

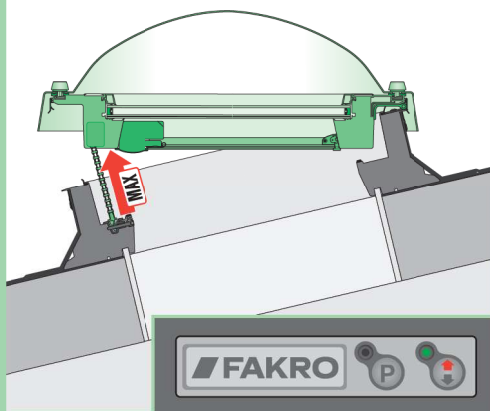




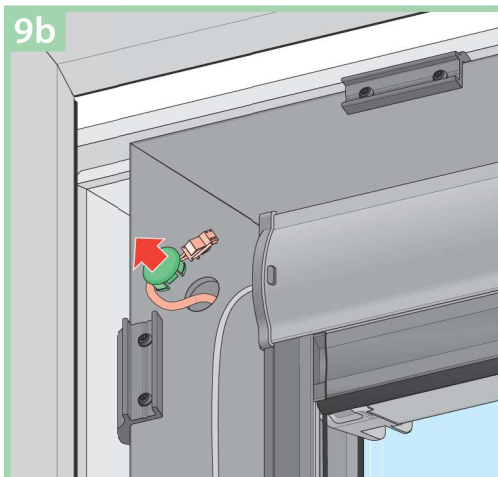
9 | DEC DEF DEG



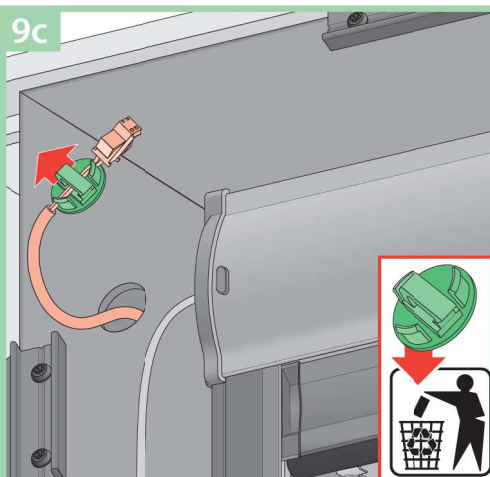
9a

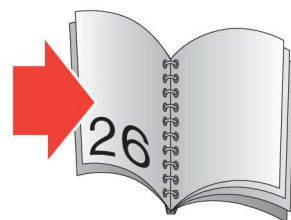
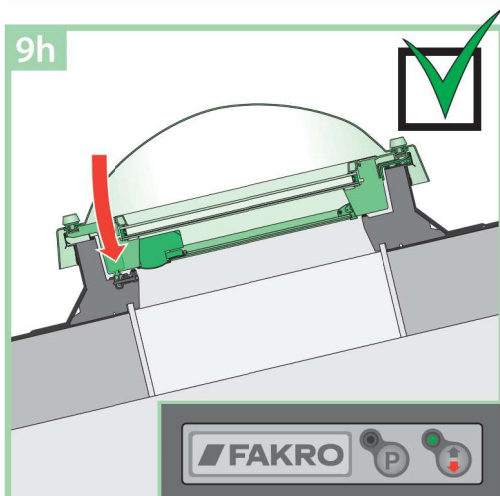
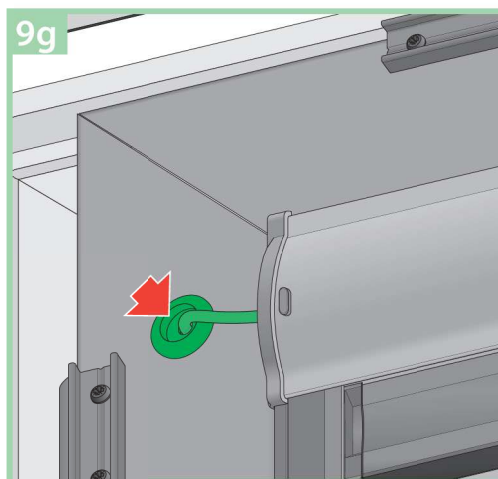
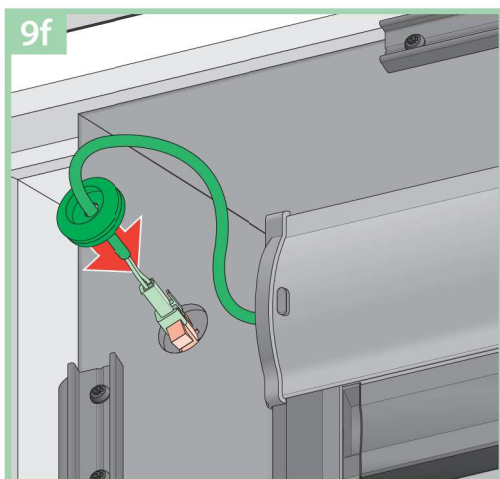
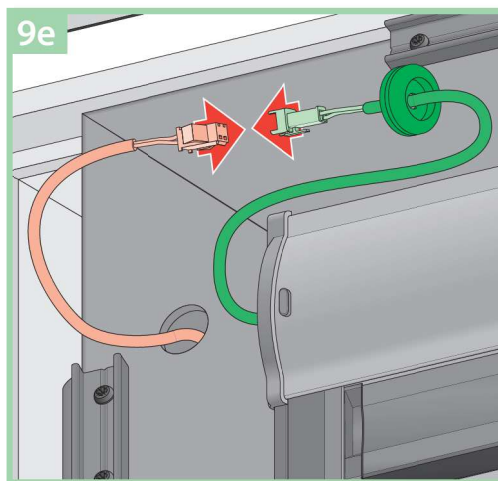
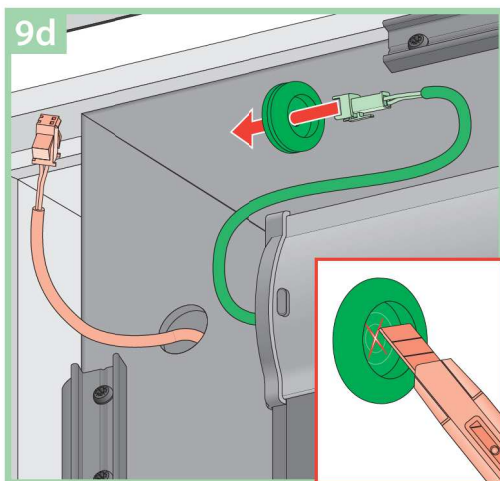


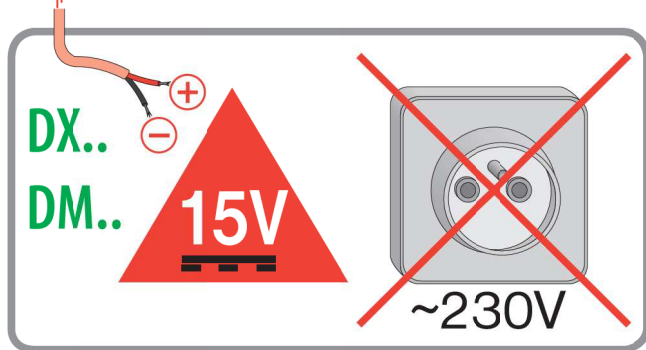
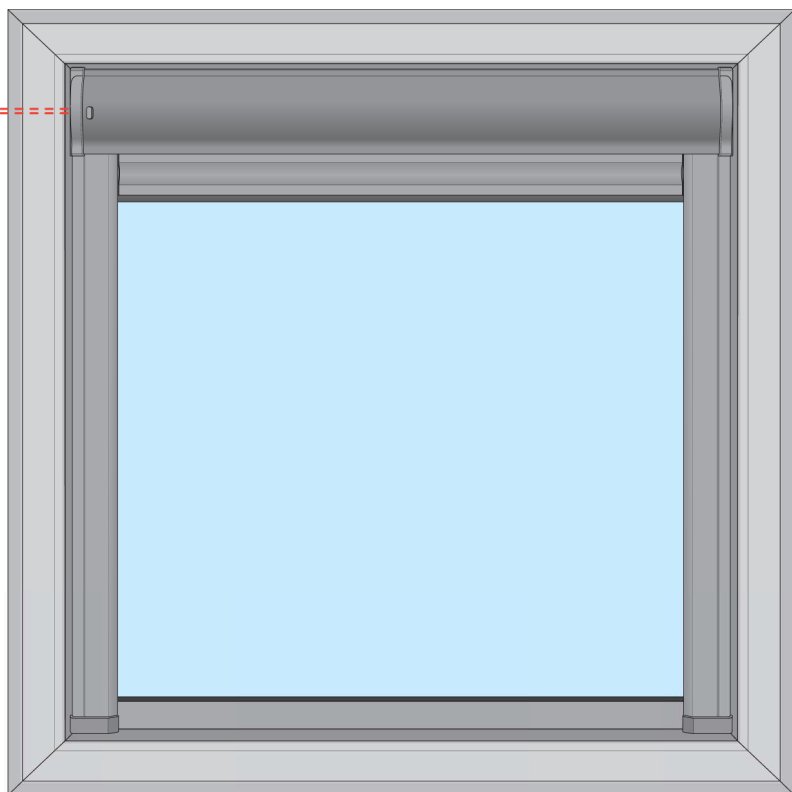
9b

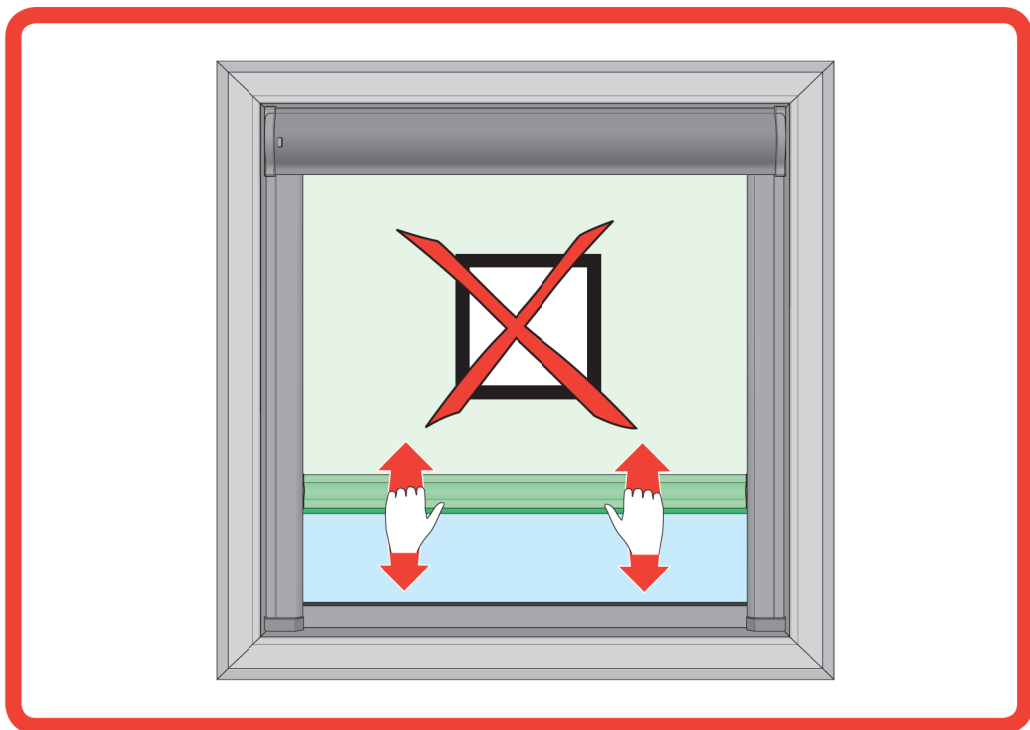
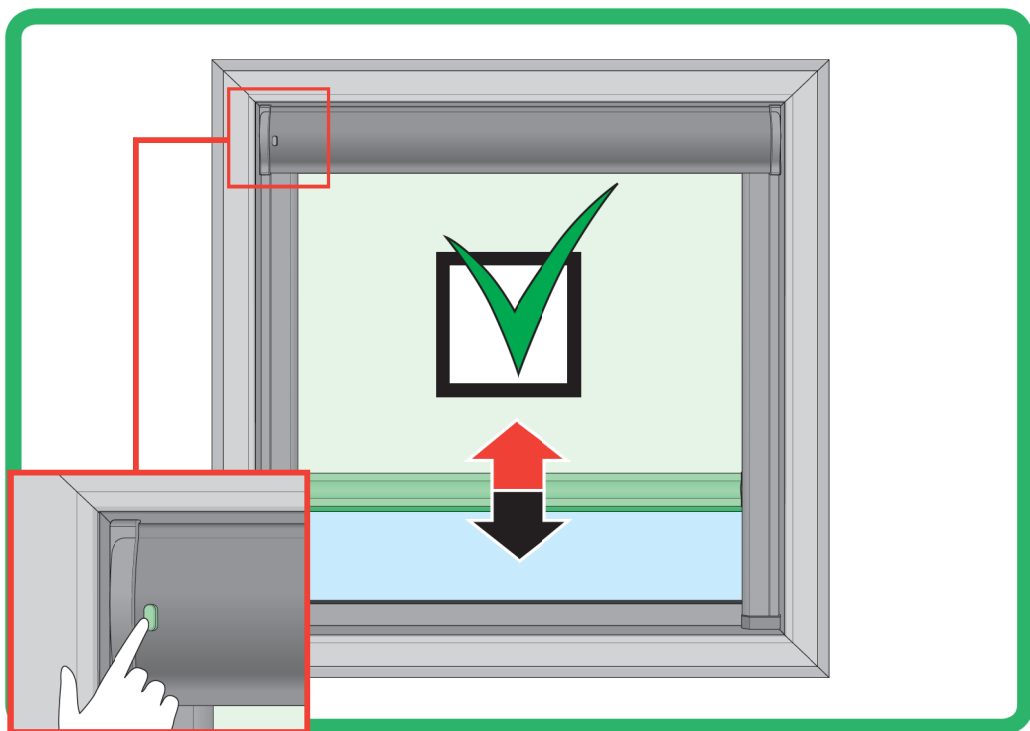


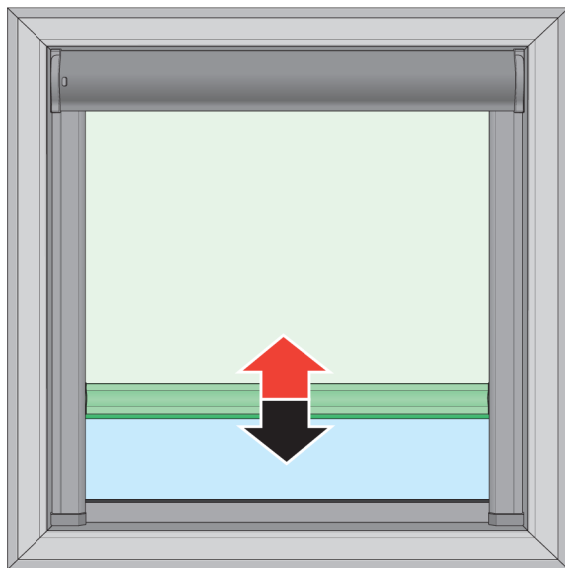
9c







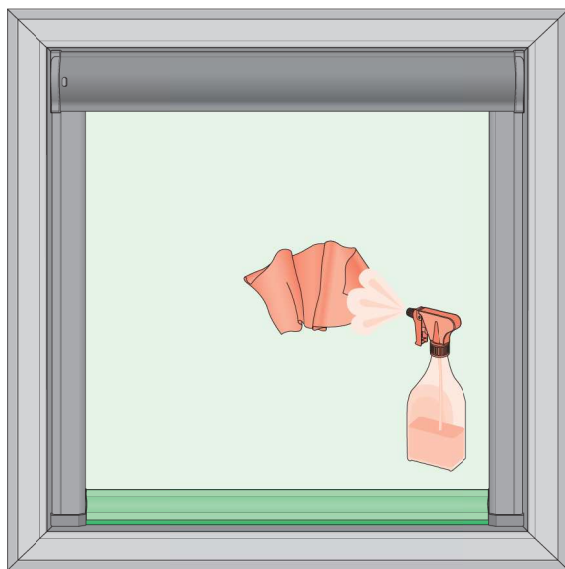




✓ ZRH12



✓ ZRW7



BG Производител и Продавач не носят отговорност за неспазване на съответните закони, строителни норми и изисквания за безопасност от потребители на продукта, архитекта, монтажника или собственика на сградата.
CZ Vytvořitel ani prodejce neposkytl odpovědnost za nedodržení příslušných právních zákonů, stavebních předpisů a bezpečnostních požadavků uživatelů výrobku, architektů, montážníků nebo vlastníků budov.
DE Hersteller und Verkäufer übernehmen keine Haftung für Nichtbeachtung entsprechender Rechts- und Bauvorschriften sowie Sicherheitsanforderungen seitens Produktbenutzers, Architekten, Monteure oder Gebäudebesitzer.
ES El fabricante y el vendedor no tienen ninguna responsabilidad por el incumplimiento de la ley vigente, normas de construcción y exigencias de seguridad por parte del usuario del producto, arquitecto, instalador o el propietario del edificio.
FR Le fabricant et le revendeur ne prend aucune responsabilité de ne pas respecter les lois applicables, les règlements sur les bâtiments et les exigences de sécurité par l'utilisateur du produit, l'architecte, l'installateur ou le propriétaire du bâtiment.
GB Manufacturer and Sellers shall bear no liability for failure to comply with the applicable laws, building codes and safety requirements by the user of the product, architect, fitter or owner of the building.
HU A gyártó és a forgalmazó nem vállal semmiféle felelősséget a vonatkozó törvényi, építési és biztonsági előírások termékfelhasználói, építész, beépítésmester vagy épülettulajdonos általi be nem tartásáért.

IT Il Produttore e il Rivenditore non potranno essere ritenuti responsabili per il mancato rispetto, da parte dell'utente del prodotto, del progettista, dell'installatore o del proprietario dell'edificio, delle leggi vigenti, nonché dei regolamenti edilizi e di quelli relativi alla sicurezza.
NL De fabrikant en verkoper zijn niet aansprakelijk voor gevolgen bij het niet opvolgen van toepasselijke wetten, bouwbesluiten en veiligheidsvoorschriften door de gebruiker van het product, de architect, de installateur of de eigenaar van het gebouw.
PL Producent i Sprzedawca nie ponosi żadnej odpowiedzialności za nieprzestrzeganie stosownych przepisów prawa, przepisów budowlanych i wymogów bezpieczeństwa przez użytkownika produktu, architekta, montażystę lub właściciela budynku.
PT O fabricante e o vendedor não tem nenhuma responsabilidade pelo o não cumprimento da lei, códigos de construção e as exigências de segurança por parte do usuário do produto, arquiteto, instalador ou proprietário do edifício.
RO Nu producătorul, nici distribuitorul nu își vor asuma nicio fel de răspundere pentru nerespectarea legilor în vigoare a legilor din domeniul construcțiilor sau a măsurilor de siguranță impuse utilizatorilor produsului, arhitecților, montajorilor sau proprietarilor clădirii.
RU В случае несоблюдения архитектором, монтажником или владельцем здания строительных правил и норм безопасности ответственность с производителя и продавца снимается.
SK Vytvára a predávač nenesú žiadnu zodpovednosť za nedodržanie príslušných ustanovení zákonov, stavebných predpisov a bezpečnostných požiadaviek užívateľom výrobku, architektom, montérmi alebo majiteľmi objektu.

Përkthim jozyrtar në gjuhën shqipe

Përkthim jozyrtar në gjuhën shqipe, Ymalko. Vlen dokumenti origjinal:
fakro-arf-d-blackout-blind-arf-d-arf-d-z-wave-arf-d-solar-user-manual-multi.pdf,
https://www.fakro.com/att/COMMON/offer/servis/user_manuals/fakro-arf-d-ne-zwave.pdf.

Dokumenti: „Udhëzime për përdorim: ARF/D NE Z-Wave (SQ)“

Ky përkthim është përgatitur nga Ymalko si ndihmë për lexim. Nuk është dokument i prodhuesit dhe nuk e zëvendëson atë. Në rast të çdo dallimi ose paqartësie vlen dokumenti origjinal i prodhuesit.

Faqet 1–2 janë përkthimi; faqet 3–30 janë dokumenti origjinal i prodhuesit FAKRO, i bashkëngjitur pa ndryshime.

Emrat e produkteve, kodet, standardet, njësitë matëse dhe të gjitha vlerat numerike janë dhënë saktësisht siç janë shtypur në origjinal.

Data e përkthimit: 01.10.2026.